

(1) Empfänger/Consignée/Destinataire <b>Magna PT S.p.A.</b> Via dei Gerani, 5 I - 70026 Modugno			(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations			Lieferschein (3) Nr. <b>00108173</b> (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison <b>24.06.2019</b>			
(5) Lieferant/Vendor/Fournisseur Lieferantennr. <b>91000189</b> <b>finova Feinschneidtechnik GmbH</b> Am Weidenbroich 24 <b>42897 Remscheid</b>			(6) Fracht frei <input type="checkbox"/> unfrei <input type="checkbox"/> EUR		(7) Anlieferung (Ist) Waggon <input type="checkbox"/> Spediteur <input type="checkbox"/> Frachtgut <input type="checkbox"/> fremd.Fahrzeug <input type="checkbox"/> Eigentgut <input type="checkbox"/> eigen.Fahrzeug <input type="checkbox"/> Express <input type="checkbox"/> Post <input type="checkbox"/>		Rechnung <b>132,967</b>		
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref. <b>413</b>	(11) Bestellung Nr./your order/ votre ordre <b>550003794701</b> <b>19.06.2017</b>	(15) Zusatzdaten des Bestellers	(12) Unsere Abteilung/our ref./ notre réf. <b>J. Eymann</b>	(13) Hausruf <b>02191 /</b> <b>5631 -365</b>	(14) Unsere Auftragsnr./our No./notre No. <b>AB7084</b>				
(19) Versandart/Shipmen/Expédition per LKW, Sped. DHL Freight	frei (20) unfrei <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> X	(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage <b>Siehe unten</b>	(22) Versandzeichen/Marks/Marquage <b>LKW</b>	(23) Brutto <b>638,00</b>	(24) Gesamigewicht kg <b>519,61 Netto</b>		(26) Abladestelle <b>100 14248</b>		
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire <b>SvevaTrans s.r.l.</b> <b>Via dei Gerani, 5</b> <b>I - 70026 Modugno</b>									
(27) (Pos.)	(28) Sachnummer*/Drawing No./ Plan No.	(29) Bezeichnung der Lieferung/Leistung/Description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage	(30) Menge/ Quantity/Quantité	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist) +/- Vermerke				
1	<b>0558726300</b> (2174) <b>D-Teil</b>	<b>Kupplungskörper</b>  40 x TBA-520881 129Stk 2 x TBA-520921 2 x TBA-520922 40 x VCI-Zuschnitt für KLT 4317 40 x Seitenfaltenhaube VCI für KLT 4317	<b>5.160</b>	<b>Stk</b>					
		<b>KUENNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCE:TAZIONE MERCE Quantità dichiarata: <b>5160</b> Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: <b>2</b> Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: <b>29/10/2018</b> Firma 			<b>180235045</b> <b>5008471574</b>				
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung	(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung		
Datum									
Name/ Nr									

# Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA  DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) S.P.A ZONA CASCINA PIOLA VIA DELLE INDUSTRIE 1 I-20060 POZZUOLO MARTESANA	Date / Data 25-JUN-2019
--	----------------------------



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) FINOVA FEINSCHNEIDTECHNIK GMBH  AM WEIDENBROICH 24 D-42897 REMSCHEID	Order Code / Ordine di trasporto <b>ZEY-EC-4145906</b>
---	---

Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO  VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO	Delivery terms / Condizioni di trasporto <input type="checkbox"/> Ex works franco dom. <input type="checkbox"/> ex works franco fabbrica <input type="checkbox"/> Cleared <input type="checkbox"/> Uncleared non sdoganato <input type="checkbox"/> taxes paid dazi pagati <input type="checkbox"/> taxes unpaid dazi non pagati <input type="checkbox"/> duty paid dir. dog. pag. <input type="checkbox"/> duty unpaid dir. dog. non pag. <input type="checkbox"/> others altri	Terminal address / Indirizzo terminale DHL FREIGHT GMBH HAGEN DOLOMITSTRASSE 20 D-58099 HAGEN Tel: +49 2331 3578-0 Fax: +49 02331 3578-470
---	---	--

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce	Additional transport insurance / Assicurazione complementare <input type="checkbox"/> yes sì <input type="checkbox"/> no no	Terminal reference / Numero di dossier
Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No. 108172, 108173, 1	Customer's reference / Riferimenti del cliente	
Terminal of arrival / Terminal de destination BARI	Contact tel. / Numero telefonico + 39 / 80 5315811	

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
00108172 00108172	6	PLE	108172, 108 108172, 108		1694.0	

EX WORKS Dim. x cm x cm = 2.880m³ 0.00 LM	Payable weight in kg / Peso tassabile in kg 1,694.00	Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg 1694.0
--	---	--

Special consignments / Richieste particolari	Special instructions / Istruzioni particolari  DIMENSIONS (LWH): 6X 80X60X100Cm DIMENSIONS (LWH): 6X 80 60 100Cm	Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) Enclosures / Allegati 29 GIU 2019 "Piacuto con riserva di verità su qualità e quantità"
--	---	--

Collection at sender / Ritiro dal mittente Date / Data Time / Orario	Delivery to consignee / Consegna al destinatario Date / Data Time / Orario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Stamp and signature of sender / Timbro e firma del mittente
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature / Firma del destinatario	Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello	

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)